



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

**1 Biel-Bienne**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
<b>CLUB 1 Biel-Bienne</b>	<b>A</b>
<b>CLUB 2 Buix</b>	<b>A</b>

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
8	C	PONTI Gaël	99000	07:26	8	TS	1					24:35	40	2	26:35	H
7	A	CATTIN Manoel	204213	41:26	TS		2					40:16	19	2	40:59	G1
31	G	LOTH Benjamin	205196	52:19	8	TS	3					58:00	44	2	58:40	G1
30	G	SALLIN Georges-And.	30060													
40		GIRARD Pascal	97376													
66		ORIENTAL Kellian	212200													
78		VUILLEUMIER Maxime	209243													
87		DI LULLO Gabriel	211428													
44		SCHNEEBERGER Christoph	2180													
19		CHOULET Théo	219965													
TS		HIRT Yaël	208342													
17		AMARU Danilo	205273													

Lieu / Ort Location / Luogo	<b>Sahligut - Bienne</b>	Date / Datum Date / Data	<b>18.09.2020</b>
Start / Beginn Début / Inizio	<b>19:45</b>	End / Ende Fin / Fine	<b>21:40</b>
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	<b>A31</b>		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	<b>X</b>	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	<b>54</b>

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	<b>97337</b>	<b>BODER Gaylord</b>	
Official scorer Marqueur	<b>204145</b>	<b>ROTEN Michaël</b>	
Referee 1 Arbitre 1	<b>204075</b>	<b>GYGAX Daniel</b>	
Referee 2 Arbitre 2	<b>9004</b>	<b>MOREL Christophe</b>	
Tech. Director Directeur tech.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	<b>10010</b>
	<b>LOHR Dieter</b>			

<b>TOTAL</b>	<b>3</b>
TIME OUT	<b>X</b>
<b>TOTAL</b>	<b>6 min</b>

**2 Buix**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
23	C	CHÂTELAIN Julien	201644	08:08	44	28	1					17:38	8	2	19:38	A
16	A	NICOULIN Thibaut	201623	17:31	21	TS	2					30:59	91	2	32:59	I
31	G	COURBAT Théo	209287	27:53	21	TS	3					51:59	16	2	52:19	G1
69	G	CRAMATTE Tom	205244	40:59	95	21	4									
8		VAUCLAIR Maxence	212405	47:42	10	23	5									
28		CRAMATTE Noé	204292	51:15	44	91	6									
6		COURBAT Gaëtan	210099	58:40	21	28	7									
4		BRAHIER Nolan	213178													
45		PRONGUE Florent	205194													
44		MEUSY Hugo	202605													
91		NICOULIN Arnaud	209429													
21		CALABRIA Anthony	208120													
TS		CHÂTELAIN Gaëtan	202668													
10		ROUECHE Terry	205002													
95		CHOFFAT Gautier	214091													
18		PRONGUÉ Mathieu	208133													
66		VOISARD Thibaud	210100													

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	<b>FINAL</b>			
	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>7</b>
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>0</b>	<b>1</b>	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Buix</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>2</b>	<b>4</b>	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	
COACH	Surname / Name Nom / Cognome
	Forename / Vorname Prénom / Nome
	Signature
	<b>95082</b>
	<b>COURBAT Olivier</b>

<b>TOTAL</b>	<b>7</b>
TIME OUT	
<b>TOTAL</b>	<b>6 min</b>